

แผนกพิเศษในเขตเมืองและเขตเมืองนอกของเมืองเบเซิล

## เงื่อนไขขอความช่วยเหลือและคำปรึกษา

ภาษาไทย / thailändisch

คุณขอรับความช่วยเหลือและคำปรึกษาได้ ฟรี และไม่ขึ้นกับว่าคุณมาจากที่ใด หรือสถานะการมีถิ่นที่อยู่ของคุณเป็นอย่างไร หน่วยงานทุกแห่งมีหน้าที่ที่ต้องรักษาความลับ

**Aliena** 0041 (0)61 681 24 14 หรือ 0041 (0)77 522 38 06  
หน่วยงานให้คำปรึกษาสำหรับผู้หญิงในธุรกิจบริการทางเพศ  
Webergasse 15, 4058 Basel

**LadyCheck / Aidshilfe beider Basel** 0041 (0)61 685 25 07  
เวลาให้คำปรึกษาของแพทย์โรคสตีรี สำหรับผู้หญิงที่ทำงานบริการทางเพศ  
การป้องกันโรคติดต่อไวรัสเอชไอวี/โรคเอดส์ และการให้คำปรึกษา

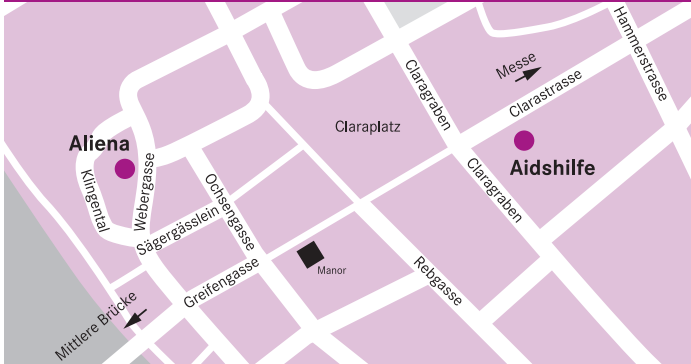
**Opferhilfe beider Basel** 0041 (0)61 205 09 10  
การให้ความสนับสนุนช่วยเหลือแก่ผู้ถูกใช้กำลังประทุษร้าย

**FIZ ในซูริก** 0041 (0)44 436 90 00  
หน่วยงานให้คำปรึกษา การค้าหญิง และการเข้ามาอยู่ในถิ่นใหม่ของผู้หญิง

**frauen\_oase** 0041 (0)61 693 22 59  
หน่วยงานติดต่อและให้คำปรึกษาสำหรับหญิงที่คิดสิ่งเสียดสี

**Rahab Heilsarmee** 0041 (0)61 270 25 05  
การเป็นเพื่อนติดตาม และ การดูแลให้ความช่วยเหลือทางจิตใจ สำหรับ ผู้ทำงานบริการทางเพศทั้งชายและหญิง

ในกรณีฉุกเฉิน:	ตำรวจ โทร.ฉุกเฉิน	117
	หน่วยกู้ชีพฉุกเฉิน โทร.ฉุกเฉิน	144



สิทธิของคุณในฐานะที่เป็นเหยื่อของการข่มขู่ การทำร้ายให้บาดเจ็บ การโจรกรรม การข่มขืน หรือการค้ำมนุษย์

- ความช่วยเหลือสนับสนุนฟรีของหน่วยงานช่วยเหลือผู้ประสบเคราะห์ Opferhilfe (ให้คำปรึกษาทางสังคมจิตใจและทางกฎหมาย ความช่วยเหลือด้านการเงินทันที การชดเชยความเสียหาย และการแก้ไขให้กลับคืนดี)
- การดูแลรักษาด้านการแพทย์และความคุ้มครอง
- แจ้งความร้องทุกข์ต่อตำรวจ: เราจำเป็นต้องพึ่งความช่วยเหลือจากคุณเพื่อให้สามารถจับกุมตัวผู้กระทำความผิดได้

คุณ คือ เหยื่อของการค้ำมนุษย์ ถ้ามีคนนำคุณมาประเทศสวิตเซอร์แลนด์ โดยให้คำมั่นสัญญาเท็จ คุณถูกบังคับให้ทำงานบริการทางเพศหรืองานอื่น หรือต้องซ่อนขี้หนี่หรือซ่อนซาร์เข่านายหน้าติดต่อหางาน ถูกใช้กำลังประทุษร้ายหรือถูกข่มขู่ หรือคุณถูกเอาเงินของคุณไป

การค้ำมนุษย์เป็นอาชญากรรมร้ายแรงต่อสิทธิมนุษยชน และจะถูกติดตามมาดำเนินคดีทางอาญาในประเทศสวิตเซอร์แลนด์

## งานให้บริการทางเพศเป็นเรื่องถูกกฎหมายในประเทศสวีเดนแล้วคุณ ปฏิบัติตามกฎข้อบังคับ

**สำคัญ:** ในฐานะนักท่องเที่ยว คุณห้ามทำงาน  
รวมทั้งในงานให้บริการทางเพศด้วย

### ในฐานะผู้ทำงานให้บริการทางเพศทั้งหญิงและชายคุณมีสิทธิ

- ได้รับการปฏิบัติอย่างสุภาพและด้วยความเคารพนับถือ
- เรียกให้ชู้ลุงชานามัยในการร่วมเพศเสมอ: มันเป็นเรื่องสุขภาพของคุณ ขอให้คุณ  
ป้องกันตัวเอง!
- กำหนดเรื่องเกี่ยวกับร่างกายคุณและการให้บริการของคุณ
- บอกว่า **ไม่!** – ผู้คุมกันคุณหรือลูกค้าของคุณไม่มีสิทธิที่จะเรียกให้คุณให้บริการที่ขัดต่อ  
ความต้องการของคุณ
- เข้าหาหน่วยงานให้คำปรึกษา

### ในฐานะผู้ทำงานให้บริการทางเพศทั้งหญิงและชายคุณต้อง

- รักษากฎข้อบังคับของกฎหมายประเทศสวีเดนแล้ว
- แสดงเอกสารประจำตัวของคุณเมื่อมีการตรวจสอบ

### ถ้าคุณทำผิดกฎข้อบังคับ และ

- อยู่ที่นี่โดยไม่ได้รับอนุญาต คุณจะถูปรับและอาจต้องออกจากประเทศสวีเดนแล้ว
- ทำความผิดทางอาญา เช่น การค้าขายเสพผิด การลักขโมย การทำร้ายร่างกาย เป็นต้น จะมี  
การดำเนินคดีทางอาญาต่อคุณ ผลติดตามของการถูกพิพากษา อาจเป็นโทษปรับ โทษจำ  
คุก และการถูกเนรเทศออกนอกประเทศได้

### หน้าที่ของตำรวจ คือ

- ให้ความคุ้มครองแก่ผู้เป็นเหยื่อของอาชญากรรม เช่น การข่มขู่ การทำร้ายร่างกาย การค้า  
มนุษย์ และติดต่อหาหน่วยงานให้คำปรึกษาให้
- รายงานเรื่องการทำความผิดทางอาญาทั้งหมด เช่น การค้ามนุษย์หรืออาชญากรรมที่  
กำลังประทุษร้าย
- ตรวจสอบเจ้าของบาร์ในเรื่องเกี่ยวกับการทำความผิดทางอาญา เช่น การส่งเสริมให้มีการ  
ค้าประเวณี
- ตรวจสอบข้อมูลระบุตัวตน การได้รับอนุญาตให้มึถิ่นที่อยู่และให้ทำงาน

### ในการตรวจสอบ ตำรวจสามารถ

- ตรวจสอบเอกสารของคุณ (หนังสือเดินทาง ใบอนุญาตให้มึถิ่นที่อยู่และใบอนุญาตให้  
ทำงาน)
- เข้าไปในห้อง
- ตรวจสอบตัวคุณ ถ้ามีข้อสงสัยว่าคุณได้ทำความผิดทางอาญา ในฐานะที่คุณเป็นผู้หญิง คุณมี  
สิทธิที่จะขอให้เจ้าหน้าที่ตำรวจหญิงตรวจสอบตัวคุณได้!
- จับกุมคุณถ้าคุณไม่ได้รับอนุญาตให้ทำงานและให้มึถิ่นที่อยู่
- นำตัวคุณไปยังสถานีตำรวจถ้าคุณไม่สามารถแสดงหลักฐานประจำตัวได้ว่าคุณเป็นใคร

### ในการตรวจสอบ คุณมีสิทธิ

- ขอทราบชื่อของเจ้าพนักงาน
- ปฏิเสธที่จะลงลายมือชื่อถ้าคุณไม่เห็นด้วยกับเอกสารใดหรือไม่เข้าใจเอกสารนั้น
- ปฏิเสธที่จะให้ปากคำถ้าคุณถูกกล่าวหา
- ขอหลักฐานยืนยันการรับไปสำหรับของทุกชิ้นที่ตำรวจเอาไปจากคุณ

### ในระหว่างการดำเนินคดี คุณมีสิทธิขอให้มี

- ลาม
- ทนายความ